

25

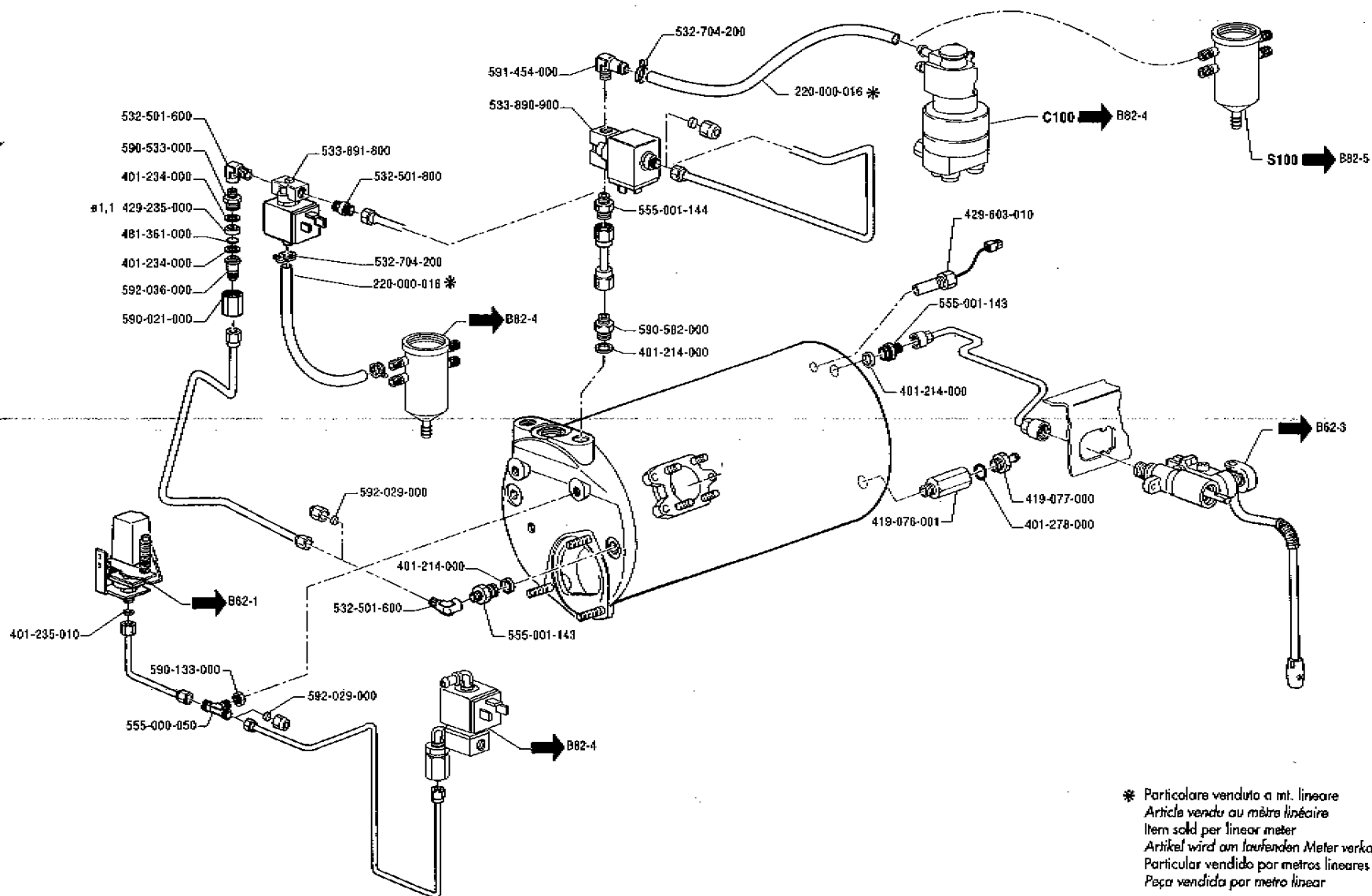
MAQUINA DE CAFÉ  
MÁQUINA DE CAFÉ

COFFEE MACHINE  
KAFFEE MASCHINE

MACCHINA PER CAFFÈ  
MACHINE A CAFÉ

M52 CONCEPT S-C/100

LA CIBALI



CALDERA DE LOS SERVICIOS  
CALDEIRA SERVIÇO

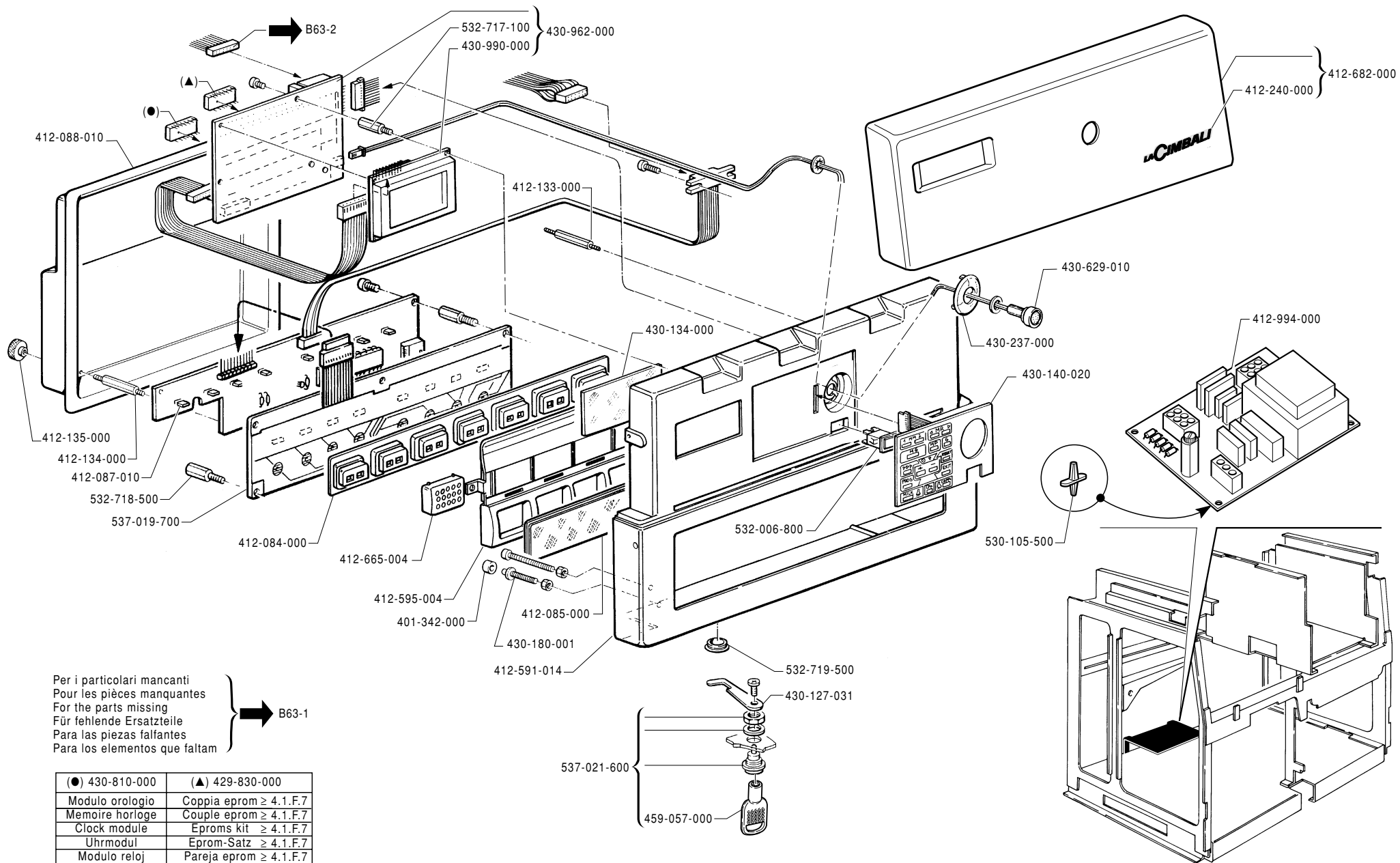
SERVICE BOILER  
ZUSATZHEIZKESSEL

CALDAIA SERVIZI  
CHAUDIÈRE SERVICES

ED.  
AUSGABE 04-00

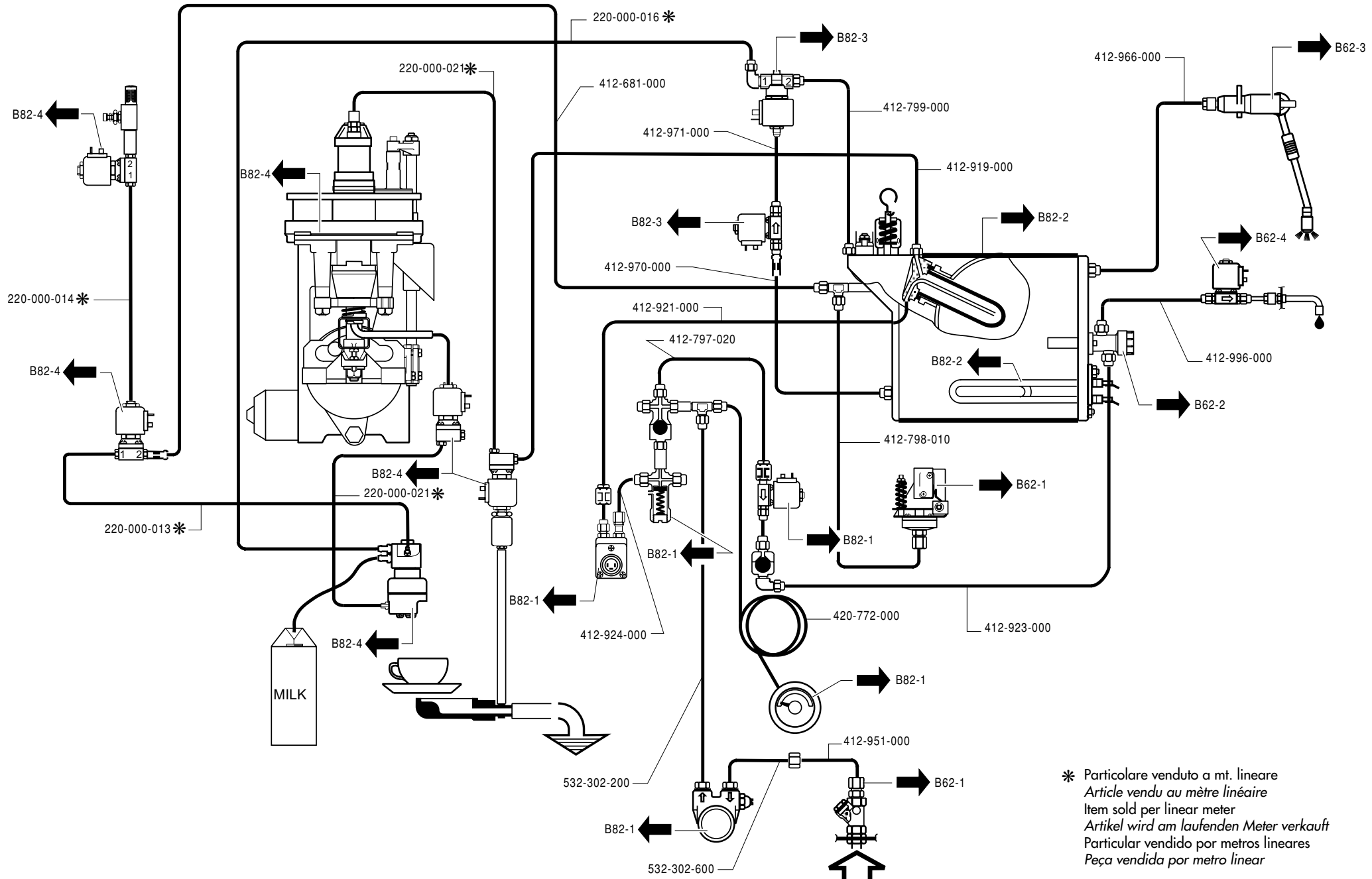
TAB. B82-3

Date: 23/01/2009 17:58.16  
Page: 10/10  
From: 0543 801326  
N. FAX : 0543 801326  
DR:TECNICAF@sr.lf0rli



Per i particolari mancanti  
Pour les pièces manquantes  
For the parts missing  
Für fehlende Ersatzteile  
Para las piezas faltantes  
Para los elementos que faltan

(●) 430-810-000	(▲) 429-830-000
Modulo orologio	Coppia eprom ≥ 4.1.F.7
Memoire horloge	Couple eprom ≥ 4.1.F.7
Clock module	Eproms kit ≥ 4.1.F.7
Uhrmodul	Eprom-Satz ≥ 4.1.F.7
Modulo reloj	Pareja eprom ≥ 4.1.F.7



\* Particolare venduto a mt. lineare  
Article vendu au mètre linéaire  
Item sold per linear meter  
Artikel wird am laufenden Meter verkauft  
Particular vendido por metros lineares  
Peça vendida por metro linear

23

MAQUINA DE CAFE  
MÁQUINA DE CAFÉ

COFFEE MACHINE  
KAFFEEEMASCHINE

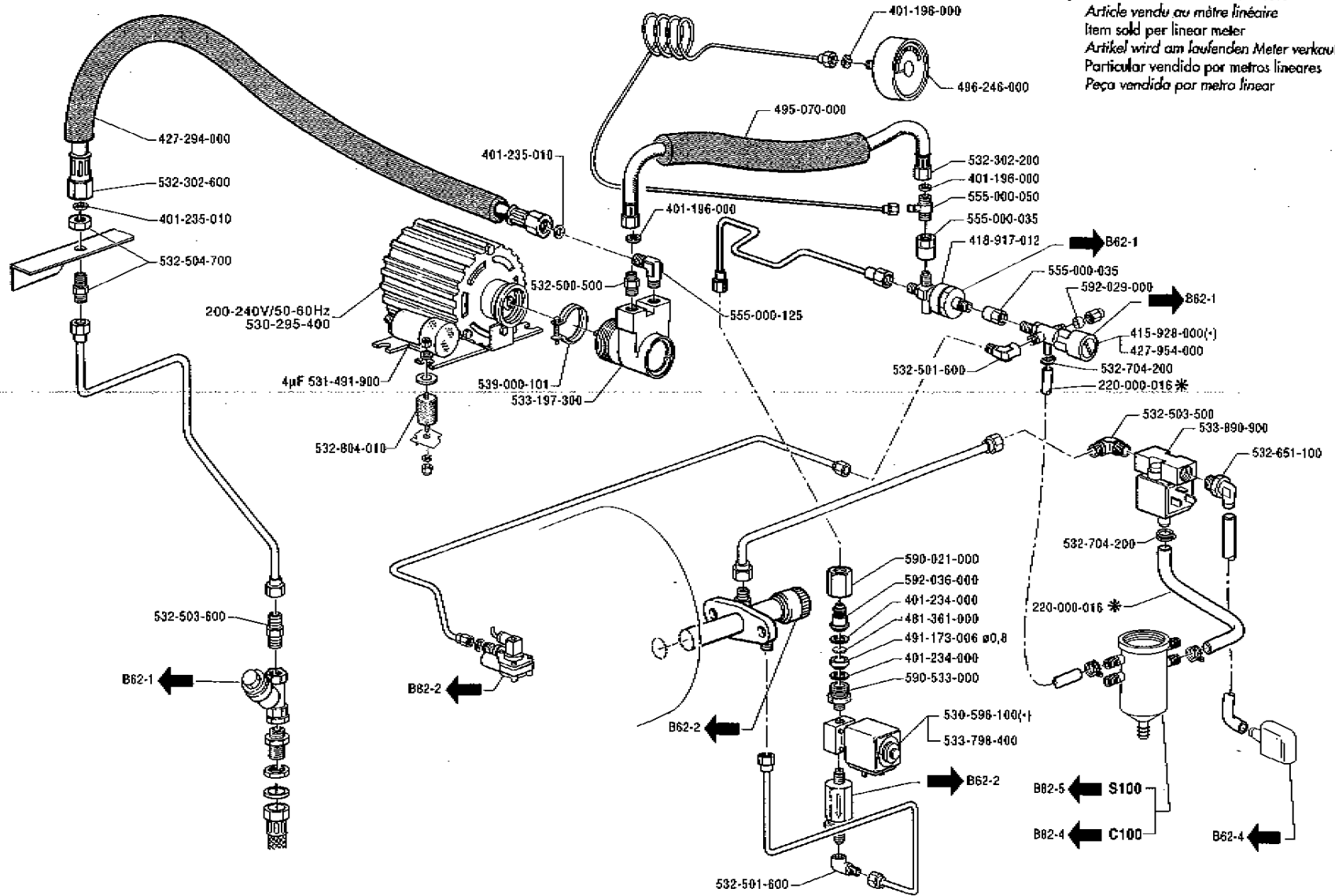
MACCHINA PER CAFFE  
MACHINE A CAFE

M52 CONCEPT S-C/100



(\*) Only for North-America market

\* Particolare venduto a mt. lineare  
Article vendu au mètre linéaire  
Item sold per linear meter  
Artikel wird am laufenden Meter verkauft  
Particular vendido por metros lineares  
Peça vendida por metro linear



ELECTROBOMBA VOLUMETRICA  
ELECTROBOMBA VOLUMETRICA

VOLUMETRIC PUMP  
VOLUMETRISCHE PUMPE

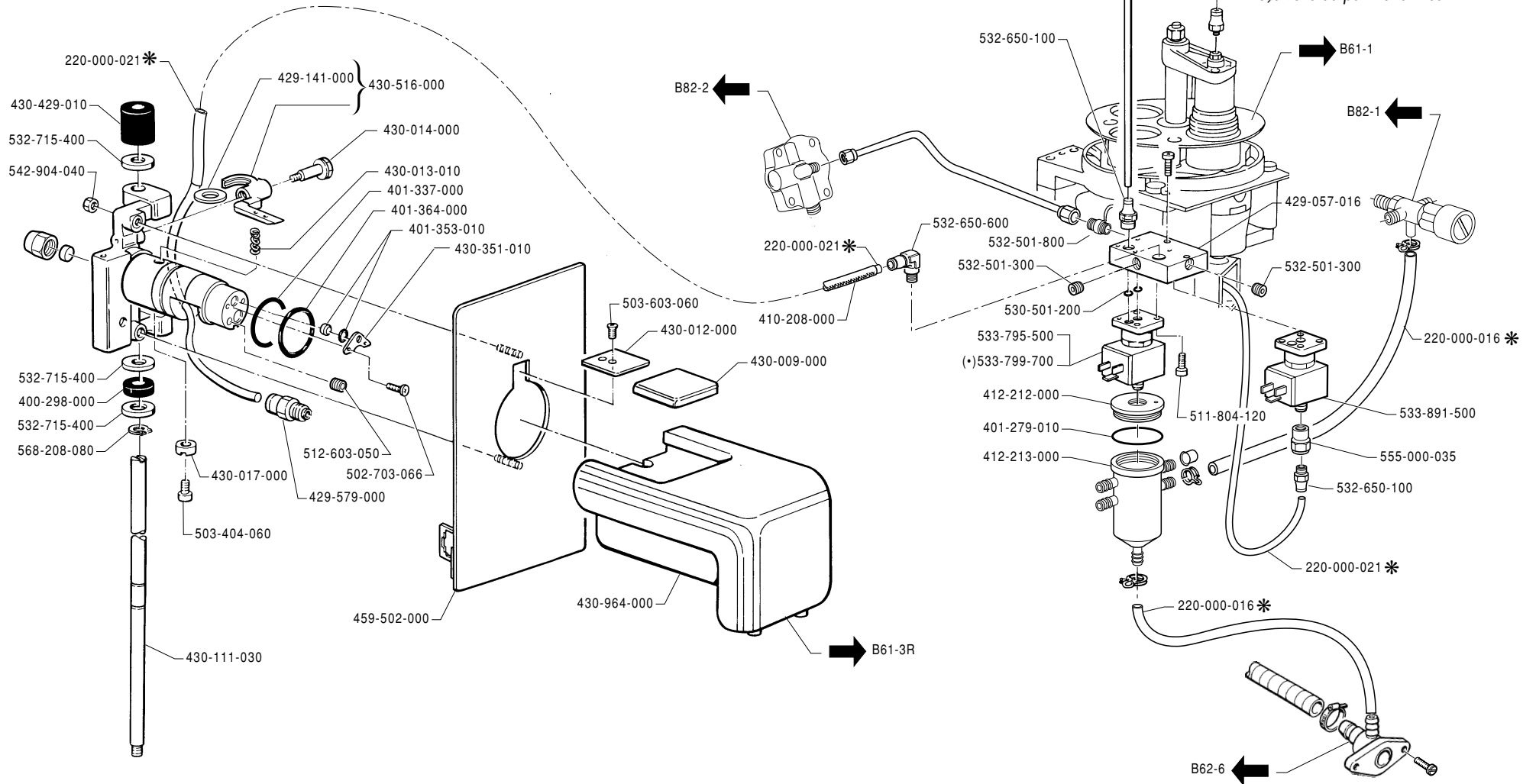
ELETTROPOMPA VOLUMETRICA  
POMPE VOLUMETRIQUE

ED. AUSGABE 04-00

TAB. B82-1

(\*) Only for North-America market

\* Particolare venduto a mt. lineare  
Article vendu au mètre linéaire  
Item sold per linear meter  
Artikel wird am laufenden Meter verkauft  
Particular vendido por metros lineares  
Peça vendida por metro linear



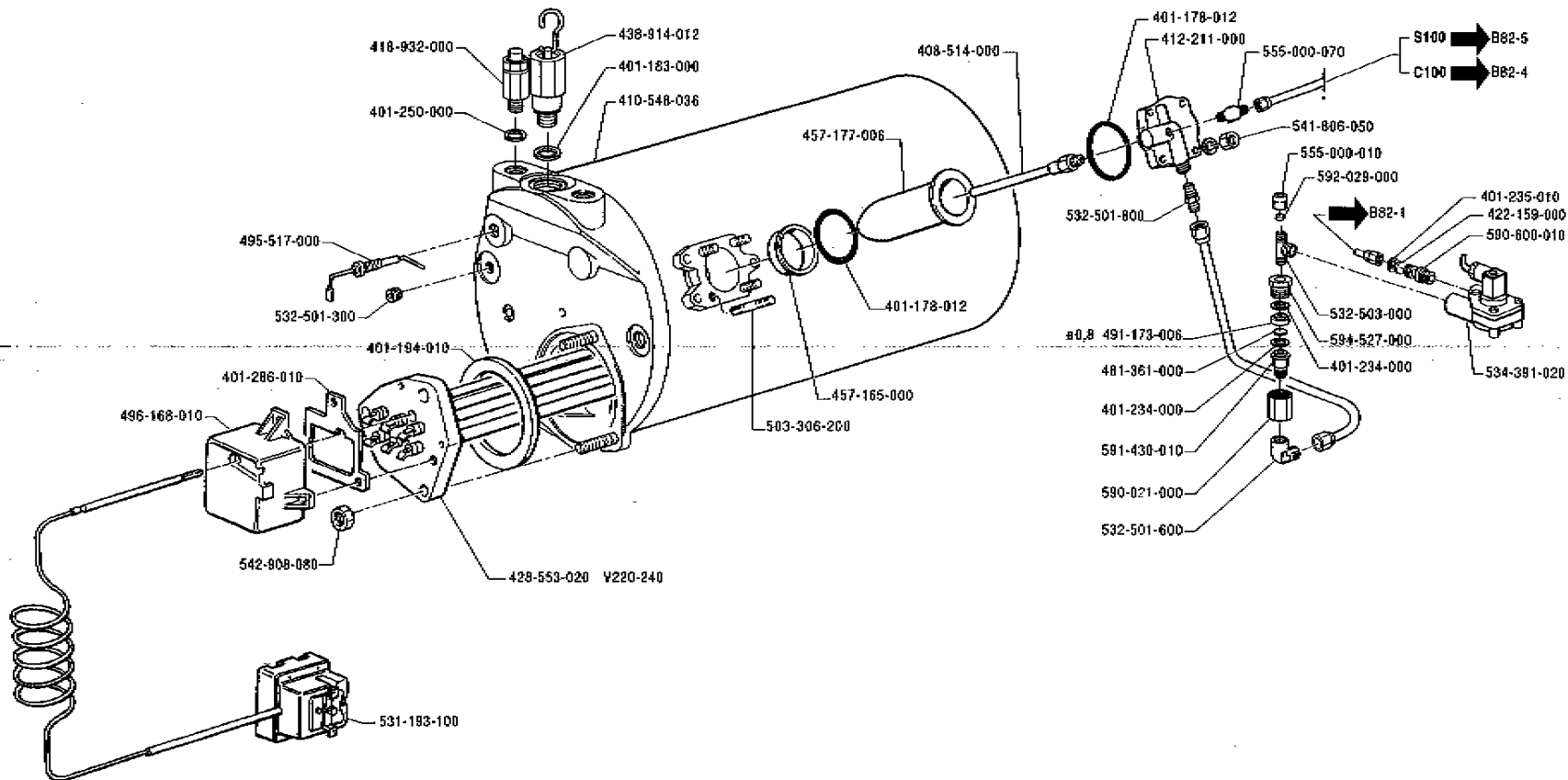
24

MAQUINA DE CAFE  
MÁQUINA DE CAFÉ

COFFEE MACHINE  
KAFFEEEMASCHINE

MACCHINA PER CAFE  
MACHINE A CAFE

M52 CONCEPT S-C/100



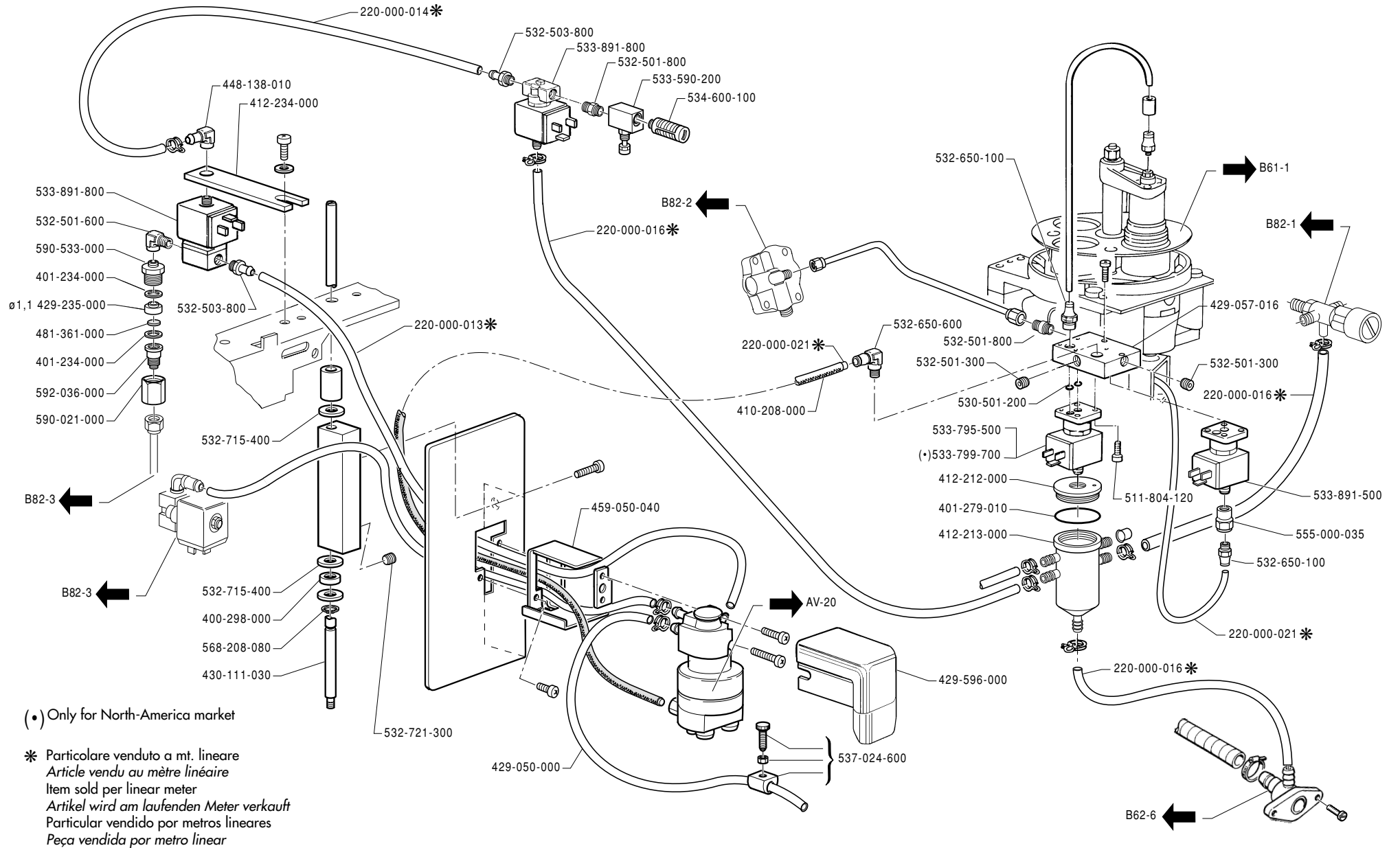
INSTALACION HIDRAULICA GRUPO CAFE  
SISTEMA HIDRÁULICO GRUPO CAFÉ

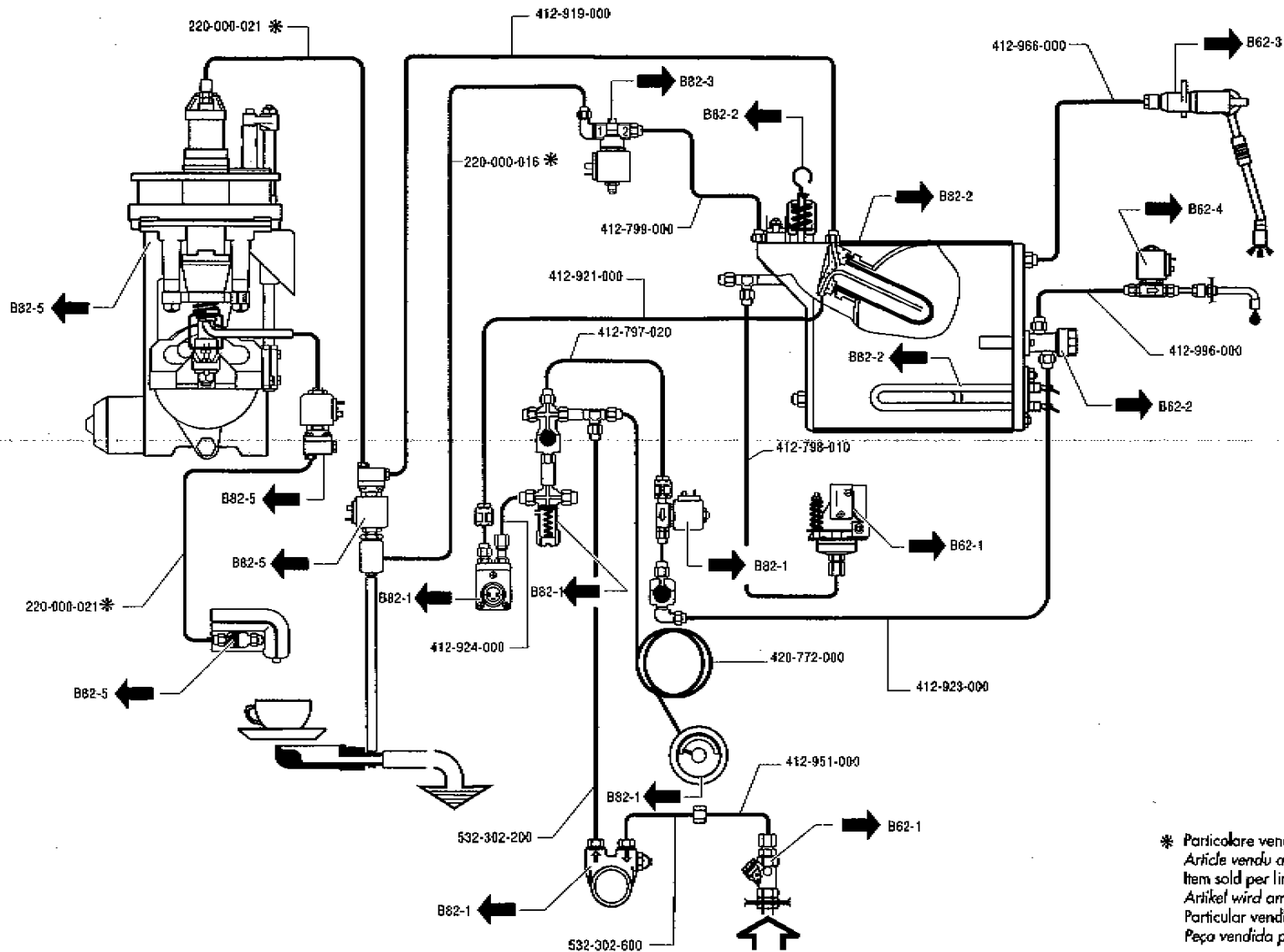
COFFEE GROUP HYDRAULIC PIPE SYSTEM  
LEITUNGEN FÜR KAFFEEGRUPPE

IMPIANTO IDRAULICO GRUPPO CAFFÉ  
CIRCUIT HYDRAULIQUE CAFE

ED. 04-00  
AUSGABE

TAB. B82-2





\* Particolare venduto a mt. lineare  
 Article vendu au mètre linéaire  
 Item sold per linear meter  
 Artikel wird am laufenden Meter verkauft  
 Particular vendido por metros lineares  
 Peça vendida por metro linear

CIRCUITO IDRAULICO  
 CIRCUITO HIDRÁULICO

HYDRAULIC CIRCUIT  
 HYDRAULIKPLAN

CIRCUITO IDRAULICO  
 CIRCUIT HYDRAULIQUE

ED.  
 AUSGABE 04-00

TAB. B81-0B